

Élection du Président

Il convient ici de rappeler les paroles historiques prononcées par un Président en 1642. Lorsque le roi s'est présenté à la Chambre avec une troupe armée en exigeant du Président qu'il lui révèle où se trouvaient certains députés, le Président a répondu: «Plait-il à Votre Majesté, je n'ai en cette enceinte d'yeux pour voir, et de langue pour parler que ceux que me prête la Chambre dont je suis le serviteur».

[Français]

Je suis votre serviteur. J'ai besoin de votre aide dans l'exercice de mes responsabilités. Je m'engage à mettre tous mes efforts à votre service et je vous remercie pour l'honneur que vous me faites.

[Traduction]

(Et la masse ayant été placée sur la table:)

Le très hon. Brian Mulroney (premier ministre): Monsieur le Président, le chef de l'opposition (M. Turner), le chef du Nouveau parti démocratique (M. Broadbent) et moi-même allons nous permettre de dire quelques mots à cette occasion. Nous avons tous l'espoir de prendre la parole cette nuit, monsieur le Président, mais nous n'avons eu que fort peu de temps pour nous préparer.

Monsieur le Président, un événement historique s'est produit aujourd'hui au Parlement et vous en êtes personnellement le principal témoin.

● (0210)

La réforme parlementaire commence à se manifester partout à la Chambre, donnant plus de force et d'indépendance à cette institution et à ses membres. Nous avons tous, dans une certaine mesure, failli à notre devoir envers le Parlement ces dernières années. Une institution démocratique a besoin de respect pour se renouveler et croître.

[Français]

Comme symbole de notre démocratie, vous êtes en droit de présider nos débats vigoureux comme vous l'avez mentionné, monsieur le Président, mais dans un climat de tolérance et de compréhension, à défaut de quoi nous faussons toutes les règles élémentaires du jeu.

Je vous félicite donc de votre élection et je vous offre une collaboration loyale et respectueuse.

[Traduction]

Pour guider nos délibérations, je suis sûr que tous les députés vont, par respect pour vous, monsieur le Président, renouveler leur engagement envers les traditions de respect mutuel et de sérénité, dans la mesure où cela est possible en cette Chambre d'énergiques débats, dans l'intérêt de la Chambre et du Canada.

Bonne chance et que Dieu vous bénisse, monsieur, ainsi que cette Chambre.

[Français]

Monsieur le Président, pourrais-je dire un mot au sujet du député de Don Valley-Ouest (M. Bosley)?

[Traduction]

Je suis heureux d'avoir l'occasion d'exprimer brièvement à tous les députés, au nom du gouvernement, notre appréciation de son courage, de sa dignité et de la bonne humeur qu'il a manifestée en s'acquittant de ses lourdes responsabilités. Le Président joue un rôle capital au Parlement, un rôle que le député de Don Valley-Ouest (M. Bosley) a joué avec un dévouement et une énergie rares.

Dans la lettre qu'il m'a adressée, le député dit que la Chambre se trouve dans une situation de crise dont nous sommes nous-mêmes la cause. Vous aviez raison, monsieur, et il nous incombe maintenant de redresser la situation. Vous avez parlé de votre désir de réaliser la réforme parlementaire et de rétablir l'esprit de respect en procédant à l'élection directe d'un Président. Vous avez constamment fait preuve de tolérance et de compréhension des besoins de notre grande institution, ce que nous respectons et apprécions tous.

[Français]

Votre loyauté envers le Parlement et ses institutions, votre sens aigu de l'équité et votre conviction que le Président est avant tout le défenseur des droits et privilèges des députés seront toujours une source d'inspiration pour vos successeurs. Vous avez apporté à cette charge, la plus ardue des responsabilités parlementaires, un élément important de courtoisie et de vivacité d'esprit.

Nous sommes en train, monsieur le Président, de franchir aujourd'hui, grâce aux députés, une nouvelle étape dans la réforme de cette noble institution, qui vise à faire en sorte qu'elle réponde mieux aux désirs et aux aspirations des députés et de la population que nous représentons.

[Traduction]

Au nom de tous les députés, je voudrais exprimer au député de Don Valley-Ouest notre gratitude et nos meilleurs vœux. Nous savons tous combien la présidence comporte de difficultés et de défis. Nous n'avons pas été faciles; les deux dernières années n'ont pas été faciles.

Je voudrais, par votre intermédiaire, monsieur le Président, rendre hommage au député de Don Valley-Ouest et dire que la meilleure façon de renouveler la Chambre, c'est de modifier notre attitude et de renouveler notre engagement envers vous, monsieur le Président, en tant que symbole de l'autorité et du respect non seulement de la Chambre, mais aussi des valeurs que la Chambre cherche à représenter.

Des voix: Bravo!

Le très hon. John N. Turner (chef de l'opposition): Monsieur le Président, cette tâche qui nous a occupés durant onze heures représente une expérience très valable. Pour certains d'entre nous, elle a été très pénible. C'était la première fois de ma vie que je votais pour un conservateur.